GENERAL STUDIES COURSE PROPOSAL COVER FORM

Course Copy and po		ltion: course informati	on from <u>Clas</u>	s Search/Co	urse Catalog.				
Academ	ic Unit	SILC			Department	Span	ish & Portuguese	e Section	
Subject	SPA	Number	319	Title	Spanish for busin	ess and In	ternational Trade	Units:	_3
	cross-liste lease ident	ed course? tify course(s)	(Choose o	one)					
Course of This classifies Alls. A Spanish Admissi Requested Note- a selection For the reason Area(s) p.	dditionally speaking of on is eithe designation of the designation of	tinuation of provided the countries, busing the placement of the countries	Il help dever ness correst t or succests, Fine Arts ed for each ast have co of omnibu	further de clop an un spondence sful comp s and Desi designati mpleted to s courses,		ntial lister nmercial (technique Spanish (sw and ap l Studies	ning, reading, spea organizations and is in commercial t Conversation and proval process. Program Office at	business in transactions Grammar	n s.
requiren	nent and m as simulta	nore than one a neously, even	awareness a if approved	area requi l for those	rements concurrent e areas. With depar ies requirement and	ly, but ma mental co	ay not satisfy requ onsent, an approv	uirements i ed General	
Complet Lit Ma Co Hu So Na Gl Hi Cu A comp	e and attacteracy and athematics omputer/stamanities, cial and Boutural Scienobal Awardstorical Avaltural Diversity of Criteria Course Sy Table of	Fine Arts and chavioral Scier nees core courses wareness course ersity in the Universal Studies hecklist for the Universa	riate checkly core count (MA) itative app Design coreces core coses (SO/SG (G) ses (H) nited States ald inclus Program he area	dications of e courses (SB) courses (SB) de: Course P.			S		
Contact	inform	ation:							
Name	Cynthia	Tompkins			Pł	one	480 965 6281		
Mail code						mail: _C	ynthia.Tompkins@	asu.edu	
Departr	nent Ch	air/Directo	or appro	val: (Req	uired)				
Chair/Dire	ctor name	(Typed): Ro					Date: 10/2	2/02	
Chair/Dire	ector (Signa	ature):	1000	a Cue	Ser				

Rev. 1/94, 4/95, 7/98, 4/00, 1/02, 10/08, 11/11/ 12/11, 7/12

Arizona State University Criteria Checklist for

LITERACY AND CRITICAL INQUIRY - [L]

Rationale and Objectives

Literacy is here defined broadly as communicative competence in written and oral discourse. **Critical inquiry** involves the gathering, interpretation, and evaluation of evidence. Any field of university study may require unique critical skills which have little to do with language in the usual sense (words), but the analysis of spoken and written evidence pervades university study and everyday life. Thus, the General Studies requirements assume that all undergraduates should develop the ability to reason critically and communicate using the medium of language.

The requirement in Literacy and Critical Inquiry presumes, first, that training in literacy and critical inquiry must be sustained beyond traditional First Year English in order to create a habitual skill in every student; and, second, that the skills become more expert, as well as more secure, as the student learns challenging subject matter. Thus, the Literacy and Critical Inquiry requirement stipulates two courses beyond First Year English.

Most lower-level [L] courses are devoted primarily to the further development of critical skills in reading, writing, listening, speaking, or analysis of discourse. Upper-division [L] courses generally are courses in a particular discipline into which writing and critical thinking have been fully integrated as means of learning the content and, in most cases, demonstrating that it has been learned.

Students must complete six credit hours from courses designated as [L], at least three credit hours of which must be chosen from approved upper-division courses, preferably in their major. Students must have completed ENG 101, 107, or 105 to take an [L] course.

Notes:

- 1. ENG 101, 107 or ENG 105 must be prerequisites
- 2. Honors theses, XXX 493 meet [L] requirements
- 3. The list of criteria that must be satisfied for designation as a Literacy and Critical Inquiry [L] course is presented on the following page. This list will help you determine whether the current version of your course meets all of these requirements. If you decide to apply, please attach a current syllabus, or handouts, or other documentation that will provide sufficient information for the General Studies Council to make an informed decision regarding the status of your proposal.

Proposer: Please complete the following section and attach appropriate documentation.

		ASU - [L] CRITERIA			
_		Y FOR [L] DESIGNATION, THE COURSE DESIGN MU			
		PHASIS ON COMPLETING CRITICAL DISCOURSEA OWING CRITERIA:	S EVIDENCED BY		
YES	NO		Identify Documentation Submitted		
		CRITERION 1: At least 50 percent of the grade in the course should depend upon writing, including prepared essays, speeches, or in-class essay examinations. <i>Group projects are acceptable only if each student gathers, interprets, and evaluates evidence, and prepares a summary report</i>			
		scribe the assignments that are considered in the computation of courtion of the final grade that is determined by each assignment.	se gradesand indicate		
2. A	lso:				
	Please circle, underline, or otherwise mark the information presented in the most recent course syllabus (or other material you have submitted) that verifies this description of the grading processand label this information "C-1".				
C	C-1				
		CRITERION 2: The composition tasks involve the gathering, interpretation, and evaluation of evidence			
1. Pl	ease des	scribe the way(s) in which this criterion is addressed in the course des	sign		
2. A	lso:				
		Please circle , underline , or otherwise mark the information prese the most recent course syllabus (or other material you have submit verifies this description of the grading processand label this info "C-2".	ted) that		
(C-2				
		CRITERION 3: The syllabus should include a minimum of two substantial writing or speaking tasks, other than or in addition to in-class essay exams			
	e includ lso:	ed in the course requirements			
		Please circle , underline , or otherwise mark the information prese the most recent course syllabus (or other material you have submitt verifies this description of the grading processand label this info "C-3".	ted) that		
C	C-3				

ASU - [L] CRITERIA					
YES	NO		Identify Documentation Submitted		
		CRITERION 4: These substantial writing or speaking assignments should be arranged so that the students will get timely feedback from the instructor on each assignment in time to help them do better on subsequent assignments. <i>Intervention at earlier stages in the writing process is especially welcomed</i>			
	Please describe the sequence of course assignmentsand the nature of the feedback the current (or most recent) course instructor provides to help students do better on subsequent assignments				
2. Al	lso:				
Please circle, underline, or otherwise mark the information presented in the most recent course syllabus (or other material you have submitted) that verifies this description of the grading processand label this information "C-4".					
C-	-4				

Literacy and Critical Inquiry [L] Page 4

Course Prefix	Number	Title	Designation
Spanish	319	Spanish for Business and International Trade	L

Explain in detail which student activities correspond to the specific designation criteria. Please use the following organizer to explain how the criteria are being met.

Criteria (from checksheet)	How course meets spirit (contextualize specific examples in next column)	Please provide detailed evidence of how course meets criteria (i.e., where in syllabus)
Criterion 1 Oral Research Presentation	A research project in a Hispanic Country focusing on: 1) Economic information about the country 2) problematic or important area(s) for doing business in the country (e.g., human rights, Indigenous issues, women in the work force, the process of democratization.	After gathering all the information about a specific hispanic country, the student is required to do an oral presentation of about 15 minutes focusing in the economic information and any problematic issues in doing business with that country.
Criterion 2 Business Cases	The purpose of the business cases beside of being another way to bringing real world into the coursework is to help the student grasp the concept of competitive arena in the Hispanic business world and envision the Latin American industry lifecycle as well as to become more familiar with various strategies available at hispanic run firms. The business cases will also develop your geographic literacy and cultural understanding of the Spanish-speaking world, as these are central to being able to conduct business successfully in Spanish.	During the semester the student will do (3) business cases using the vocabulary and discourse used in Spanish when dealing with different types of companies (legal constitution); management; banking and accounting; property, plant and equipment; the modern business office; human resources; goods and services, marketing, finance, foreign market entry, and import-export.crosscultural differences.
Criterion 3 Commercial business letters and Businnes documents translations	In order to learn the particular business communication and adequate proper style for doing business in a Hispanic country, the student will be required to write business letters and translate documents from English to Spanish and viceversa.	Business letters and documents translation: Students will write three respectively (6) and prepare one (1) résumé (CV) during the semester. These writing assignments will require that students use the particular communication styles, terms, and concepts appropriate for professional and commercial correspondence.

Literacy and Critical Inquiry [L] Page 5

Criterion 4	Using the research information	
Executive Summary	already found for the presentation on the particular Hispanic country the student is required to create a document of the findings.	The student will write a paper presenting, discussing and analizing the findings of his/her research. This paper will be a 8-10 pages long.

SPA 319: BUSINESS AND INTERNATIONAL TRADE

FALL 2013

Line # 83870
Sandra E. Correa Suárez
E-MAIL: sandra.correa@asu.edu
sandra.correa@asu.ed

CATALOG DESCRIPTION:

This course is a continuation of practice and further development of essential listening, reading, speaking, and writing skills. Additionally, this course will help develop an understanding for commercial organizations and business in Spanish-speaking countries, business correspondence, terminology, and techniques in commercial transactions. Admission is either by placement or successful completion of Advanced Spanish Conversation and Grammar

GENERAL STUDIES DESIGNATIONS: SPA 319 L

PREREQUISITE: SPA 314 or 316 or instructor approval.

TEXT REQUIRED:

• Doyle, Fryer, Cere. Éxito comercial: Prácticas administrativas y contextos culturales. 5th ed. \Boston: Thomson-Heinle, 2011.

Course Overview:

Spanish for Business and International Trade will enhance your ability to function effectively in an increasingly important commercial language locally, in the United States, and abroad. This course will provide you with a solid foundation in the vocabulary and discourse used in Spanish when dealing with different types of companies (legal constitution); management; banking and accounting; property, plant and equipment; the modern business office; human resources; goods and services, marketing, finance, foreign market entry, and import-export. The course will also develop your geographic literacy and cultural understanding of the Spanish-speaking world, as these are central to being able to conduct business successfully in Spanish. The course, to be conducted primarily in Spanish, will also include some translating and interpreting activities, crosscultural communication skills frequently used in the world of business and of special importance for managers and leaders who must make informed decisions.

COURSES OBJECTIVES:

Spanish for Business and International Trade seeks:

- To develop your ability to conduct business in Spanish successfully. As such, it is a course in language for special purposes. Within the context of the development of greater cross-cultural awareness, it will develop the following language skills for business purposes: speaking, listening comprehension, reading, writing, and translation/interpretation
- To give students a solid foundation in business vocabulary through exercises and cases with a communicative approach and the practice of business terminology

- To familiarize students with basic business concepts presented by an overview of commerce in a global economy and by the discussion of the establishment of a business firm and its subsequent development
- To integrate students' knowledge of business with the geographic context of the Spanishspeaking countries
- To integrate the above-mentioned business and geographic contexts with the cultural context which deals with the social and business-related cultural patterns of the Hispanic world.
- To learn the particular communication styles, appropriate for the business professional and commercial correspondences.

Activities/Assessments:

CRITERION 1

Oral Final Project: There will be an oral individual presentation on week 15. In the oral presentation the student will do a research about a Hispanic country. The research will focus on the following areas:

- 1) Economic information about the country. The economic information will not be a list of facts and figures about the country, but instead, will be a short summary of the country's economic position in the world including advantages and disadvantages of doing business with/in it. Additional guidelines and information about what to include in this section will be explored in class.
- 2) A problematic or important area(s) for doing business in the country (e.g., human rights, Indigenous issues, women in the work force, the process of democratization. The problematic aspect(s) you focus on can be your choice, but must be approved by the teacher. This section will be the main focus of your presentation and will be explored in detail in your oral presentation.

The student will have a reading and writing assignment each week. These readings are to be completed so that he/she could complete the assignments and activities by the due date.

CRITERION 2

Business Cases: During the semester the student will do (3) business cases using the vocabulary and discourse used in Spanish when dealing with different types of companies (legal constitution); management; banking and accounting; property, plant and equipment; the modern business office; human resources; goods and services, marketing, finance, foreign market entry, and import-export.crosscultural differences.

CRITERION 3

Business letters and documents translation: Students will write three (3) and one (1) résumé (CV) during the semester. These writing assignments will require that students learn the particular communication styles appropriate for professional and commercial correspondence. The instructor

will provide the student some English documents and business letters and the student should translate into Spanish using the terms and concepts review in the course.

CRITERION 4

Executive Research Summary: You will create a document that will serve as an executive summary of the information. This will take the form of a short paper, maximum 8 to 10 pages, In addition, you must provide an outline of your most important information to your instructor the day before your presentation. The information in the executive summary should include all the information you present orally as well as update the information in the text (e.g., currency, exchange rate, industries, demographics, transportation, communications, etc.). A bibliography must also be included in the executive summary. Also remember that this is one document together and is produced in the same type font. Make sure it is well written!

Listening and writing activity: They will be telephones a dialogue where the student is requires to complete a writing activity before and after the dialogue.

Self Checks: Since the main objective of this course is to provide a solid foundation in commercial Spanish vocabulary and culture, there will be short chapter quizzes, covering vocabulary and culture.

Quizzes, Midterm & Final Exam: will cover the content of chapters studied on the textbook and cases activities provided by the instructor. The dates for the quizzes, Midterm and Final Exam are listed on your schedule. There are no make-up quizzes, or presentation after the scheduled day, so be sure to notify your instructor of a conflict or emergency before the test.

• GRADING:

Midterm Exam: 15%
Quizzes (14): 15%
Commercial Letters and Resume (4) 10%
Individual Oral Presentation: 15%
Executive Summary 15%
Business Cases 10%
Self check:5%
Final Exam: 15%

- NOTES ON GRADING AND ASSESSMENT: Please notice that there are several
 different types of formal assessments in this course. The student will be evaluated on the
 Information in the textbook and in any supplementary readings provided by the
 instructor.
- **ELECTRONIC COMMUNICATION:** Communication will be conducted through e-mail. The instructor will be sending information through e-mail about upcoming events and other materials that are important and relevant for the course. Therefore, the student must read his/her e-mail frequently. The instructor e-mail address are stated in the first page of this syllabus.

SPA 319: SPANISH FOR THE BUSINESS AND INTERNATIONAL TRADE FALL 2013

SYLLABUS

WEEK	TÓPIC	ACTIVITIES AND HOMEWORK **ALL ASSIGNMENTS ARE DUE SUNDAY AT 11:59 PM AZ TIME**	POINTS
WEEK 1	EL COMERCIO GLOBAL Y EL CONTEXTO HISPANO: GEOGRAFÍA, DEMOGRAFÍA, IDIOMA Y CULTURAL	READINGS PÁGS. 2-23 LISTENING ACTIVITY: AL TELÉFONO (PISTAS 1 DEL CD), PÁG. 8 WRITING ACTIVITY: BUSINESS BETWEEN US AND HISPANIC COUNTRIES PÁGS. 16-18 (1-7) SELF CHECK: BLACKBOARD QUIZ#1	10pts 40pts 10pts 40pts
WEEK 2	LA EMPRESA	READINGS: PAGS.26-48 LISTENING ACTIVITY: AL TELÉFONO: PISTAS 3 Y 4 (ANSWER QUESTIONS ABOUT THE CONVERSATION) WRITING ACTIVITY: BUSINESS LETTER TRANSLATION (ENGLISH TO SPANISH) (VINOS IMPERIALS, S.A) SELF CHECK: BLACKBOARD QUIZ#2	10pts 40pts 10pts 40pts
WEEK 3	LA GERENCIA	READINGS: PAGS. 60-77 LISTENING ACTIVITY: WATCH VIDEO: LA GERENCIA (ANSWER QUESTIONS ABOUT THE VIDEO) WRITING ACTIVITY: DESIGN A BUDGET PLAN FOR YOUR CLIENTS WHOM WILL FLY TO MEXICO D.F. AND VERACRUZ (SEE PAGE. 79) BE SPECIFIC SELF CHECK: BLACKBOARD QUIZ#3	10pts 40pts 10pts 40pts

C	T	T ,	1 -
WEEK 4	LA BANCA Y LA CONTABILIDAD	READINGS: PÁGS.90-113 LISTENING ACTIVITY: VIDEO:BB	10pts 40pts
		(ANSWER QUESTIONS ABOUT THE	10pts
		VIDEO)	40pts
		WRITING ACTIVITY: BUSINESS CASE	
		BANK OF AMERICA CORPORATION.	
		PAGS.117-119	
		SELF CHECK: BLACKBOARD	
10/ -	100 010100 0 11000	QUIZ#4	
WEEK 5	LOS BIENES RAICES	READINGS: PAGS. 126-144	00.
		LISTENING ACTIVITY:	20pts
		VIDEO:(ANSWER QUESTIONS	20pts
		ABOUT THE VIDEO BIENES RAICES)	20pts
		COMERCIAL LETTER#1 (SEE INTRODUCTION TO THE	100pts
		COMERCIAL LETTER EN BB)	40pts
		SELF CHECK:BLACKBOARD	
		QUIZ#5	
		QUIZ#3	
WEEK 6	LA OFICINA	READINGS: PAGS 175-178	20pts
		LISTENING ACTIVITY: AL	20pts
		TELÉFONO: PISTAS 11 Y 12	20pts
		WRITING ACTIVITY: BUSINESS	100pts
		LETTER TRANSLATION (ENGLISH TO	
		SPANISH) CIRCULAR LETTER OF	
		CLOSING	
		SELF CHECK: BB	
		QUIZ#6	
WEEK 7	LOS RECURSOS	READINGS: PAGS. 188-204	20pts
	HUMANOS Y LAS	LISTENING ACTIVITY VIDEO: BB	20pts
	RELACIONES	(ANSWER QUESTIONS ABOUT THE	20pts
	LABORALES	VIDEO HUMAN RESOURCES)	40pts
		WRITING ACTIVITY: RESUME	100pts
		SELF CHECK: BB	
WEEK	DIENIEC V	QUIZ#7	20 .
WEEK 8	BIENES Y SERVICIOS	READINGS: PÁGS. 216-240	20pts
	SERVICIOS	SELF CHECK:BB	20pts
		VIDEO:BB: (ANSWER QUESTIONS ABOUT THE VIDEO BIENES Y	20pts 100pts
		SERVICIOS)	Toopis
		WRITING ACTIVITY: DESIGN A	
		BUDGET PLAN. SEE DETAILS PÁG.	
		237	
		SELF CHECK:BB	
		MIDTERM: BB	
WEEK 9	Marketing I:	READINGS: PÁGS.252-274	20pts
	Mercados y	VIDEO:BB (ANSWER QUESTIONS	20pts

WEEK 10	MARKETING II: COMPRAVENTA,	PUBLICIDAD) WRITING ACTIVITY:R POR EL INTERNET CARTA #2 SELF CHECK:BB QUIZ#8 READINGS: PÁGS. 282-301 VIDEO: BB ANSWER CUESTIONAIRE	40pts 100pts 20pts 20pts
	TRANSPORTE Y ALMACENAJE	VIDEO COMPRAVENTA, TRANSPORTE Y ALMACENAJE WRITING ACTIVITY: TRANSLATION SELF CHECK:BB QUIZ#9	20pts 40pts
WEEK 11	LAS FINANZAS	READINGS: PÁGS. 313-312 LISTENING ACTIVITY:VIDEO: (ANSWER QUESTIONS ABOUT LAS FINANZAS) WRITING ACTIVITY: INVERSIONISTA 3(A-B) PAG.335 SELF CHECK:BB QUIZ#10	20pts 20pts 20pts 40pts 100pts
Semana 12	LA ENTRADA EN EL MERCADO INTERNACIONAL: LOS PAÍSES HISPANOS PARLANTES	READINGS: PÁGS.342-370 WRITING ACTIVITY: TRANSLATION (SEE DETAILS IN BB) CORPORATION ACTIVITY 3 PAG.373 SELF CHECK:BB QUIZ#11	20pts 20pts 20pts 40pts
Semana 13	LA IMPORTACIÓN Y LA EXPORTACIÓN	READINGS: PÁGS.382-408 WRITING ACTIVITY: (ANSWER QUESTIONS ABOUT IMPORTACIÓN Y LA EXPORTACIÓN WRITING ACTIVITY: TRANSLATION SELF CHECK:BB CARTA #3 QUIZ#12	20pts 20pts 20pts 40pts 100pts
Semana 14	LAS PERSPECTIVAS PARA EL FUTURO	READINGS: PÁGS.420-448 VIDEO: CONTESTAR CUESTIONARIO VIDEO SOBRE LAS PERSPECTIVA PARA EL FUTURO WRITING ACTIVITY: TRANSLATION SELF CHECK:BB QUIZ#13	20pts 20pts 20pts 40pts
Semana 15		INDIVIDUAL ORAL PRESENTATION(SEE SILLABUS FOR DETAILS) EXECUTIVE SUMMARY	100pts 100pts

Semana 16	FINAL EXAM	100pts
Jemana 10	FINAL EXAM	1 100013

Índice

Índice temático xii
To the Student xiii
Acknowledgments xiv



El comercio global y el contexto hispano: Geografía, demografía, idioma y cultura 1

Integridad y ética empresariales 2

Lectura comercial 3

Los contextos del comercio global 3 La economía global 3

Para pensar 4

El comercio y los números 5

La geografía y la población mundial 8

Los idiomas del mundo y la creciente importancia del español 11

El comercio entre EUA e Hispanoamérica 16

Otros países donde se habla español 18

El idioma y la cultura en los negocios 20

Glosario de términos y conceptos fundamentales 23



La empresa 25

Integridad y ética empresariales 26

Lectura comercial 26

Organización y clasificación de la empresa comercial 26

Función social 26

Forma jurídica 27

Actividad particular 30

Control legal 30

Tamaño 31

Constitución de la empresa 32

Para pensar 33

Una vista panorámica de España 37

La actualidad económica española 40

Una vista panorámica de Guinea Ecuatorial 42

La actualidad económica guineoecuatoriana 45

Lectura cultural 47

Personalismo, individualismo y familia 47

Síntesis comercial y cultural 51

3034942 2013/09/08 71.209.178.90

Actividades comunicativas 51 Análisis y comparación 53



La gerencia 59

Integridad y ética empresariales 60

Lectura comercial 60

Requisitos y modelos administrativos estadounidenses e hispanos 60

Para pensar 62

Una vista panorámica de México 70

La actualidad económica mexicana 73

Lectura cultural 79

El estilo directivo hispano: honor, éxito, comunicación y trato social 79

Síntesis comercial y cultural 82

Actividades comunicativas 82 Análisis y comparación 84



La banca y la contabilidad 89

Integridad y ética empresariales 90

Lectura comercial 90

Custodia y control del dinero 90

Banco y banca 90

Para pensar 92

La contabilidad o contaduría 94

Una vista panorámica de Guatemala 102

La actualidad económica guatemalteca 104

Una vista panorámica de Honduras 106

La actualidad económica hondureña 108

Lectura cultural 111

Banca, oportunidad, estabilidad, desarrollo y acceso 111

Síntesis comercial y cultural 116

Actividades comunicativas 116

Análisis y comparación 120



Los bienes raíces y el equipo 125

Integridad y ética empresariales 126

Lectura comercial 126

Las inversiones de capital a largo y a corto plazo 126

Para pensar 128

Una vista panorámica de El Salvador 134

La actualidad económica salvadoreña 136

Una vista panorámica de Nicaragua 138

viii Índice

La actualidad económica nicaragüense 140

Lectura cultural 143

El campo y la ciudad 143

Síntesis comercial y cultural 146

Actividades comunicativas 146 Análisis y comparación 149



La oficina 153

Integridad y ética empresariales 154

Lectura comercial 154

Sistemas y equipo de la oficina moderna 154

Para pensar 159

Una vista panorámica de Costa Rica 165

La actualidad económica costarricense 167

Una vista panorámica de Panamá 169

La actualidad económica panameña 171

Lectura cultural 175

El hombre, la mujer y el empleo 175

Síntesis comercial y cultural 179

Actividades comunicativas 179 Análisis y comparación 181



Los recursos humanos y las relaciones laborales 187

Integridad y ética empresariales 188

Lectura comercial 188

Contratación, pago y negociación laboral 188

Para pensar 191

Una vista panorámica de Venezuela 197

La actualidad económica venezolana 199

Lectura cultural 202

Actitudes ante el trabajo 202

Síntesis comercial y cultural 206

Actividades comunicativas 206 Análisis y comparación 208



Bienes y servicios 215

Integridad y ética empresariales 216

Lectura comercial 216

Productos y servicios 216

Servicios 217

Bienes 218

Para pensar 223

Una vista panorámica de Colombia 228

La actualidad económica colombiana 230

Una vista panorámica de Ecuador 232

La actualidad económica ecuatoriana 235

Lectura cultural 237

Actitudes hacia el tiempo y la tecnología 237 Comparación general de conceptos del tiempo 240

Síntesis comercial y cultural 243

Actividades comunicativas 243 Análisis y comparación 245



Marketing I: Mercados y publicidad 251

Integridad y ética empresariales 252

Lectura comercial 253

Segmentación del mercado y publicidad 253

Para pensar 257

Una vista panorámica del Perú 261

La actualidad económica peruana 264

Una vista panorámica de Bolivia 266

La actualidad económica boliviana 268

Lectura cultural 271

Lengua, lenguaje y anuncios 271

Síntesis comercial y cultural 275

Actividades comunicativas 275 Análisis y comparación 276



Marketing II: Compraventa, transporte y almacenaje 281

Integridad y ética empresariales 282

Lectura comercial 282

La compraventa y otras funciones del marketing 282 La venta del producto y su distribución 282

El transporte y el almacenaje 284

Para pensar 286

El control de riesgos 287

La estructuración de precios 288

Una vista panorámica de Chile 292

La actualidad económica chilena 295

Lectura cultural 298

Imperialismo español, religión y comercio 298

Síntesis comercial y cultural 302

Actividades comunicativas 302 Análisis y comparación 305

3034942 2013/09/08 71.209.178.90



Las finanzas 311

Integridad y ética empresariales 312

Lectura comercial 312

El financiamiento, los inversionistas y la bolsa 312

Para pensar 317

Una vista panorámica de Paraguay 322

La actualidad económica paraguaya 324

Una vista panorámica de Uruguay 326

La actualidad económica uruguaya 329

Lectura cultural 332

Dinero, riqueza y estatus social 332

Síntesis comercial y cultural 334

Actividades comunicativas 334 Análisis y comparación 336



La entrada en el mercado internacional:

Los países hispanoparlantes 341

Integridad y ética empresariales 342

Lectura comercial 342

Al encuentro de mercados internacionales 342

Para pensar 346

Una vista panorámica de Argentina 356

La actualidad económica argentina 359

Una vista panorámica de Brasil 362

La actualidad económica brasileña 365

Lectura cultural 368

El viaje de negocios al extranjero 368

Síntesis comercial y cultural 373

Actividades comunicativas 373

Análisis y comparación 376



La importación y la exportación 381

Integridad y ética empresariales 382

Lectura comercial 382

Prácticas e intermediarios del comercio internacional 382

Para pensar 390

Una vista panorámica de la República Dominicana 395

Índice

La actualidad económica dominicana 398

Una vista panorámica de Cuba 400

La actualidad económica cubana 403

Lectura cultural 407

El ambiente legal de la importación y la exportación 407

Síntesis comercial y cultural 411

Actividades comunicativas 411 Análisis y comparación 412



Las perspectivas para el futuro 419

Integridad y ética empresariales 420

Lectura comercial 420

Preparación del gerente para el comercio internacional 420

Una vista panorámica de Puerto Rico 431

La actualidad económica puertorriqueña 434

Una vista panorámica de Los Estados Unidos 436

La actualidad económica estadounidense 439

Lectura cultural 443

La presencia hispana en los estados unidos de américa 443

Síntesis comercial y cultural 450

Actividades comunicativas 450

Análisis y comparación 451

Apéndice 1 Protocolo telefónico 457

Apéndice 2 Siglas y acrónimos (Abbreviations and Acronyms) 461

Apéndice 3 Los números y sistemas de pesos, medidas y temperatura 463

Apéndice 4 La entrevista de trabajo 472

Apéndice 5 Tendencias culturales en los negocios 477

Vocabulario Español–Inglés 485 Vocabulario Inglés–Español 505

Índice temático

Índice de tablas informativas sobre países hispanoparlantes, Brasil y Estados Unidos de América

Argentina 357	España 38	Perú 262
Bolivia 267	Guatemala 102	Puerto Rico 431
Chile 293	Guinea Ecuatorial 43	República
Colombia 229	Honduras 106	Dominicana 396
Costa Rica 165	México 71	Uruguay 327
Cuba 401	Nicaragua 138	Venezuela 197
Ecuador 233	Panamá 169	Brasil 363
El Salvador 134	Paraguay 322	EUA 437